اگر آپ کو **زیر حراست نہیں رکھا جاتا** اور بطور مشتبہ آپ سے سوالات پوچھے جاتے ہیں

آپ کے حقوق کی وضاحت

1. انٹرویو کے دوران ایک وکیل کے ساتھ خفیہ مشاورت اور قانونی معاونت کا حق

A. کب؟

- آپ کو انٹرویو سے قبل وکیل کے ساتھ خفیہ مشاورت اور انٹرویو کے دوران قانونی معاونت کا حق حاصل ہے۔
- اگر آپ پر عائد کردہ جرائم، جن کی بنیاد پر آپ سے انٹرویو لیا جا رہا ہے، کی سزا زیادہ عرصہ کی جیل بندی ہے، تو C کے تحت طریقہ کار کا اطلاق ہوتا ہے۔

B. کونسا وکیل؟

- آپ اپنی مرضی کے وکیل سے رائے لینے کے لئے آزاد ہیں۔
- آپ بعض قانونی شرائط کی زد میں آ سکتے ہیں، قانونی امدادی نظام کے تحت وکیل کو بلائیں، جو کہ مکمل یا جزوی طور پر بلا معاوضہ ہے۔ آپ فارم طلب کر سکتے ہیں جو قانونی امداد کو شروع کرتا ہے۔ پھر آپ ایک وکیل کے تعین کے لئے بار ایسوسی ایشن کے قانونی امداد آفس میں درخواست کرتے ہیں۔

C. خفیہ مشاورت کیسے عمل میں آتی ہے؟

اگر آپ کو تحریری دعوت نامہ بھیجا گیا ہے جو کہ اعداد 1 سے 4 تک تفویض کردہ حقوق کی فہرست بتاتا ہے اور یہ فرض کیا جاتا ہے کہ آپ انٹرویو کے لئے آنے سے قبل وکیل کے ساتھ مشورہ کر چکے ہوں گے:

- آپ کو مزید تاخیر کی اجازت نہیں دی جائے گی کیونکہ آپ کو پہلے ہی وکیل سے مشورہ کرنے کا موقع میسر تھا۔
- اگر آپ وکیل سے معاونت حاصل نہیں کرتے، انٹرویو شروع ہونے سے قبل آپ کو آپ کے خاموش رہنے کے حق کے بارے میں نصحیت کی جاتی ہے۔ (نقطہ 3 بھی دیکھیں)

اگر آپ کو تحریری دعوت نامہ نہیں بھیجا گیا ہے یا نامکمل تحریری دعوت نامہ بھیجا گیا ہے:

- آپ کو، صرف ایک بار، انٹرویو کے لئے بعد کی تاریخ یا وقت کی تاخیر کا کہا جائے تاکہ آپ اپنے وکیل سے مشورہ لے سکیں۔
- آپ اس انتخاب میں آزاد ہیں کہ آپ ٹیلی فون پر اپنے وکیل سے بات کر لیں، جس کے بعد انٹرویو شروع ہو سکتا ہے۔

آپ جائے انٹرویو پر اپنے وکیل کی آمد کا انتظار کر سکتے ہیں۔

D. انٹرویوز کے دوران قانونی معاونت

آپ کا وکیل یقین دہانی کروائے گا:

- کہ آپ کا خاموش رہنے کا حق اور اپنے آپ کو قصوروار نہ ٹھہرانے کا حق برقرار ہے
- انٹرویو کے دوران آپ کے ساتھ جو سلوک اپنایا گیا ہے، آیا کہ آپ کو کسی بیجا دباؤ میں رکھا گیا ہے یا نہیں؛
- حقیقت کہ آپ پر آپ کے حقوق اور انٹرویو کی باقاعدگی کی وضاحت کی گئی ہے۔

اگر آپ کے وکیل کو ان میں سے کسی معاملے پر اعتراض ہے تو وہ فوراً انہیں پولیس انٹرویو بیان میں ریکارڈ کروا سکتا ہے۔ آپ کا وکیل مخصوص چھان بین کرنے یا مصوص شخص سے انٹرویو کرنے کا کہہ سکتا ہے۔ وہ پوچھے جانے والے سوالات سے متعلق وضاحت طلب کر سکتا ہے۔ وہ تفتیش اور انٹرویو سے متعلق رائے پیش کر سکتا ہے۔ اسے آپ کی جگہ جواب دینے یا انٹرویو میں رکاوٹ ڈالنے کی اجازت نہیں ہے۔

اگر آپ کو **زیر حراست نہیں رکھا جاتا** اور بطور مشتبہ آپ سے سوالات پوچھے جاتے ہیں

آپ کے حقوق کی وضاحت

E. اس حق سے دستبردار ہونا؟

آپ وکیل سے معاونت یا مشاورت کے لئے درخواست کرنے کے لازمی پابند نہیں ہیں۔

آپ رضاکارانہ بنیاد پر اس حق سے دستبردار ہو سکتے ہیں، اور غوروفکر کے بعد اگر آپ:

- بالغ ہیں؛
- آپ نے اس سلسلے میں ایک دستاویز پر دستخط کیے ہیں اور تاریخ درج کی ہے۔

2. الزامات کا مواصلاتی خلاصہ

- آپ کو مختصراً الزامات کے بارے میں بتائے جانے کا حق ہے جن کی بنیاد پر آپ سے انٹرویو لیا جائے گا۔

3. خاموش رہنے کا حق

- کسی بھی موقع پر آپ کو اپنے آپ کو قصوروار ٹھہرانے پر مجبور نہیں کیا جا سکتا۔
- اپنی شناخت کے بعد، آپ بیان دینے، سوالات کا جواب دینے یا خاموش رہنے میں سے ایک کا انتخاب کر سکتے ہیں۔

4. انٹرویو کے دوران دوسرے حقوق

انٹرویو بذات خود کئی طرح کی مواصلت کے ساتھ شروع ہوتا ہے۔ الزامات کا مواصلاتی خلاصہ اور آپ کے خاموش رہنے کے حق کی تکرار کے علاوہ، آپ کو مطلع کیا جائے گا کہ:

- آپ پوچھے گئے تمام سوالات اور اپنے لفظوں میں تمام جوابات کو ریکارڈ کرنے کی درخواست کر سکتے ہیں؛
- آپ مخصوص چھان بین کرنے یا مخصوص شخص سے انٹرویو کرنے کے لئے کہہ سکتے ہیں;
- آپ کے دیئے گئے بیانات قانون کی عدالت سے پہلے ثبوت میں استعمال ہوتے ہیں۔
- آپ زیرحراست نہیں ہیں اور آپ کسی بھی وقت اپنی خوشی سے جانے کے لئے آزاد ہیں۔
- انٹرویو کے دوران، آپ اس وقت تک اپنے ملکیتی دستاویزات کو استعمال کر سکتے ہیں جب تک یہ انٹرویو میں التواء کا سبب نہ بنیں۔

آپ، دوران انٹرویو یا بعد میں، ان دستاویزات کو پولیس انٹرویو بیان میں شامل کرنے کا کہہ سکتے ہیں یا کورٹ رجسٹری کے ساتھ جمع کروا سکتے ہیں۔

5. انٹرویو کے اختتام پر

انٹرویو کے اختتام پر، آپ کو پڑھنے کے لئے انٹرویو کا متن مہیا کیا جائے گا۔آپ اسے اپنے لئے پڑھوانے کا بھی کہہ سکتے ہیں۔ آپ سے پوچھا جائے گا کہ آپ اپنے بیان میں تبدیلی یا کچھ شامل کرنے کے خواہاں ہیں۔

6. ترجمان کی مدد اور ترجمے کا حق

- اگر آپ زبان کو سمجھنے یا بولنے سے قاصر ہیں، یا اگر آپ سماعت یا گویائی کی خرابی کا شکار ہیں تو انٹرویو کے دوران آپ کی مدد کے لیے حلف لینے والے مترجم کو بلایا جائے گا۔ یہ مدد مفت ہے۔
- آپ سے کہا جا سکتا ہے کہ آپ اپنا بیان اپنی زبان میں لکھیں۔
- اگر آپ کارروائی کی زبان کو سمجھنے سے قاصر ہیں، تو آپ گرفتاری وارنٹ، سمن اور عدالتی فیصلے کے متعلقہ اقتباسات کا اس زبان میں ترجمہ کرنے کے حقدار ہیں جسے آپ سمجھ سکتے ہیں۔ یہ مدد مفت ہے۔

آپ اپنے حقوق کی اس وضاحت کو اپنے پاس رکھ سکتے ہیں۔